

Lubricants and  
metalworking fluids



RECOMMENDED BY  
**DMG MORI**

## EMPFOHLENE SERVICEPRODUKTE

für den Einsatz von eni Schmierstoffen, Fetten und  
Metallbearbeitungsprodukten in DMG MORI Maschinen

**eni** ist der bevorzugte Partner von DMG MORI für Schmierstoffe, Fette und Metallbearbeitungsflüssigkeiten in Deutschland und Europa.

Die Verwendung von **eni** Schmierstoffen, Fetten und Metallbearbeitungsflüssigkeiten in DMG MORI Maschinen gewährleistet höchste Leistung und Qualität und steigert die Produktivität der Bearbeitungsvorgänge.

Zum Einsatz freigegeben sind alle Produkte der Marken **AGIP** und **eni**, welche den aktuellen Erstbefüllungs-Eigenschaftsvorgaben unserer im Kapitel 8 „Instandhaltung“, Absatz 8.5.4 „Erstbefüllung“ genannten Fluidprodukten dieser Betriebsanleitung entsprechen und mit diesen voll kompatibel sind.

Kühlschmierstoffprodukte der Marke **eni** sind freigegeben, wenn sie den aktuellen Eigenschaftsvorgaben im Kapitel 8 „Instandhaltung“, Absatz 8.6 „Kühlschmierstoffe“ (entspricht dem Dokument „DMG-STANDARD 3.9 / Kühlschmierstoffe“) der Betriebsanleitung unserer Maschinen entsprechen. In diesem Zusammenhang verweisen wir auch besonders auf die Angaben zur „Überwachung und Dokumentation“ in diesem Kapitel. Dies mit dem Ziel, eine hohe Maschinenverfügbarkeit sicherzustellen, bei Einhaltung der genannten Grenzwerte.

Für weitere Informationen beachten Sie bitte die nachfolgende **eni** Referenzliste.

	<b>Empfohlenes eni/ AGIP Serviceprodukt</b>	<b>Kanister 18 kg</b>	<b>Faß 180 kg</b>	<b>IBC 850 kg</b>	<b>Container lose Ware</b>	<b>Erstbefüllungsprodukt</b>
<b>Hydrauliköl</b>	OSO 10	62118	62180	62179		CASTROL Hyspin DSP 10
	OSO D 22	61118	61180		61102	CASTROL Hyspin DSP 22
	OSO D 32	61218	61280		61202	CASTROL Hyspin DSP 32
	OSO D 46	61318	61380	61379	61302	CASTROL Hyspin DSP 46
	OSO 32	62318	62380		62302	BP Energol 32
	OSO 32	62318	62380		62302	ZELLER+GMELIN Divinol HLP ISO32
	EXIDIA HG 32	58318	58380			ENI Exidia HG 32
	ARNICA 32	64318	64380		64302	SHELL Tellus T32
	OSO D 68 (15/13/10)	61418	61480		61402	MOTOREX Spindle Lube Oil 68
<b>Getriebeöl</b>	Blasia 68	50518	50580			CASTROL Alpha EP 68
	Radula 100	47718	47780			CASTROL Magna 100
	Rotra FE	32918 (20 kg)	32984 (60 ltr.) 32960		32902	ZELLER+GMELIN Divinol Syntgogear TS SAE 75W-90
<b>Bettbahnöl</b>	EXIDIA HG 68	58418	58480			SHELL Tonna S3-M68
	EXIDIA HG 68	58418	58480			ENI Exidia HG 68
	EXIDIA HG 32	58318	58380			ENI Exidia HG 32
<b>Hydrauliköl/ Schmieröl</b>	metalCut ERF 14 (D/A/CH)	86918 (16 kg)	86980 (160 kg)			ZELLER+GMELIN Divinol GWA ISO 3
	EXIDIA HG 68	58418	58480			ENI Exidia HG 68
	Blasia 100	50918	50980			EXXONMOBIL Spartan EP 100
	Blasia 100	50918	50980			EXXONMOBIL Mobilgear XP100/ISO-VG 100
	ACER 150	54218	54280			CASTROL Magna HB 150
	ACER 220	54418	54480			CASTROL Magna HB 220
<b>Universalschmierstoffe</b>	metalCut S 3000 (D/A/CH)	72518	72580			SKF LubriOil